

التاريخ  
26/12/2024

## عقد العمل الإلكتروني المصدق رقمياً



### Digitally Attested Electronic Contract

تاريخ سوماوار الموافق 2024/12/23  
مقام معاهدة QATAR

أنه في يوم الاثنين الموافق 23/12/2024  
محل التعاقد قطر

روضة ومدرسة الجيل القادم الابتدائية الخاصة اجرا/ مالك ك حيت سے  
تہ: علاقہ (AL NUAJJA (EAST) روڈ/ کلی Kumail Bin Ziyad عمارت 54

بصفتہ صاحب العمل

روضة ومدرسة الجيل القادم الابتدائية الخاصة  
و عنوانه : المنطقة: النعيجة (شرقاً) , الشارع: كميل بن زياد , المبنى: 54

#### دوسری پارٹی ملازم

ملازم کا نام MUHAMMAD MAHMOOD BHATTI  
تعلیمی قابلیت Bachelor's degree  
قومیت PAKISTAN

ذاتی نمبر یا ویزہ 27458604745  
رہائش گاہ کا مقام: علاقہ AL WUKAIR روڈ/ کلی AI Sakhama عمارت 108

#### و الطرف الثاني العامل :

اسم العامل : محمد محمود بنتي  
المؤهل العلمي : المرحلة الجامعية الأولى  
الجنسية : باكستان  
الرقم الشخصي أو التاشيرة : 27458604745  
محل الإقامة:  
المنطقة: الوكير الشارع : الصخامة المبنى : 108

#### ذہن فریقین کا مندرجہ ذیل پر اتفاق ہوا

پہلی پارٹی دوسری پارٹی کیساتھ ملازم کے حیت سے کام کریگی پیشہ: Skilled - TEACHER - SKILLED JOB

#### اتفق الطرفان على ما يلي :

أن يعمل الطرف الثاني لدى الطرف الأول بمهنة : مدرس - مهنة تخصصية - مهنة تخصصية

و بأجر أساسي قدره : 4375 ريال قطري

أربعة آلاف وثلاثة مائة وخمسة وسبعون ريال قطري فقط لا غير

بدل معيشة : 300 ريال قطري

ثلاثة مائة ريال قطري فقط لا غير

بدل التنقل : 600 ريال قطري

سنة مائة ريال قطري فقط لا غير

بدل سكن : 1000 ريال قطري

الف ريال قطري فقط لا غير

أخرى : 0 ريال قطري

صفر ريال قطري فقط لا غير

اجمالي الأجر الشهري : 6275 ريال قطري

سنة ألف ومائتان وخمسة وسبعون ريال قطري فقط لا غير

تاريخ مباشرة العمل : 03/01/2023

مدة العقد: خمس سنوات

فترة الاختبار 3 أشهر تبدأ من تاريخ مباشرة العمل الطرف الثاني للعمل..

#### نقطة السفر :

يتحمل الطرف الأول نفقات سفر الطرف الثاني من (مكان إقامة الطرف الثاني) إلى مكان العمل بدولة قطر و كذلك نفقات عودته ، كما يتحمل الطرف الأول نفقات سفر الطرف الثاني ذهاباً و إياباً أثناء فترة الإجازة (كل سنة أو سنتين بحسب الاتفاق).

#### السكن و المعيشة اليومية:

يوفر الطرف الأول سكن مناسب للعامل مجاناً مزود بالأسرة و دورات المياه المناسبة وفقاً للقرارات الوزارية أو منحه بدل سكن.

#### التنقل:

يوفر الطرف الأول للطرف الثاني وسيلة التنقل المناسبة من السكن إلى مكان العمل و ارجاعه للسكن أو منحه بدل تنقل.

#### الإجازات:

يحصل العامل على إجازة رسمية كل سنة (ثلاثة أيام بمناسبة عيد الفطر ، ثلاثة أيام بمناسبة عيد الأضحى ، يوم واحد بمناسبة اليوم الوطني ، يوم واحد بمناسبة اليوم الرياضي) ، كما يحصل على إجازة لمدة ثلاث أيام يحدد مواعيدها صاحب العمل ، بالإضافة إلى إجازة سنوية لا تقل عن ثلاثة أسابيع و تكون الإجازة أربعة أسابيع إذا كانت خدمة العامل خمسة سنوات فأكثر وفقاً للمواد (72 ، 78 ، 79) مكافئة نهاية الخدمة : وفقاً لأحكام قانون العمل القطري .

#### الرعاية الطبية:

يوفر الطرف الأول للطرف الثاني العلاج الطبي اللازم طبقاً للأنظمة و اللوائح المعمول بها بدولة قطر.

#### تكاليف الاستقدام:

لا يتحمل الطرف الثاني تكاليف رسوم الاستقدام.

يعتبر قانون العمل القطري رقم (14) لسنة 2004 و القرارات المنفذة له الأساس القانوني لنصوص هذا العقد .

#### طبي سہولیات :

طرف اول طرف دوم (ملازم) کو ضروری علاج قطری قانون کے قواعد و ضوابط کے مطابق فراہم کرنے کا پابند ہوگا

#### بھرتی کے اخراجات

بھرتی کی اخراجات کا دوسری پارٹی ذمہ دار نہیں ہے .

قطری لیسر قانون مادہ (14) سال (2004) کیلئے اور عمل درآمد شدہ حکم نامہ اس معاہدہ کے نصوص کیلئے قانونی بنیاد سمجھا جاتا ہے

Second party - The worker

الطرف الثاني - العامل

First party - The Employer

الطرف الأول - صاحب العمل



Handwritten signature